

असाधारण

EXTRAORDINARY

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

ਸ਼ਂ. 159] No. 159]

दिल्ली, मंगलवार, अक्तूबर 1, 2013/आश्विन 9, 1935 DELHI, TUESDAY, OCTOBER 1, 2013/ASVINA 9, 1935

[रा.रा.स.क्षे.दि. सं. 149

[N.C.T.D. No. 149

भाग—IV

PART-IV

राष्ट्रीय राजधानी राज्य क्षेत्र, दिल्ली सरकार GOVERNMENT OF THE NATIONAL CAPITAL TERRITORY OF DELHI

व्यापार एवं कर विभाग

अधिसूचनाएं

दिल्ली, 1 अक्तूबर, 2013

सं. फा. 5(54) पोलीसी-II वेट / 2012-13 / 844-856.— इस विभाग की अधिसूचना संख्या फा. 5(54) / पोलीसी-II / वेट / 2012-13/472-484 दिनांक 22-07-2013 के आंशिक संशोधन में , 'गोटिमाला दूतावास' का पंजीकरण संख्या 07136891426 के बदले में 07069892305 पढ़ा जाएगा।

उपर्युक्त अधिसूचना की बाकी सामग्री उसी प्रकार रहेगी।

DEPARTMENT OF TRADE AND TAXES NOTIFICATIONS

Delhi, the 1st October, 2013

No. F. 5(54)/P-II/VAT/2012-13/844-856.—In partial modification of this department's Notification No. F. 5(54)/Policy-II/VAT /2012-13/472-484 dated 22-07-2013, the Registration Number of the Embassy of Guatemala may be read as 07069892305 instead of 07136891426.

Rest of the contents of the above said Notification shall remain the same.

सं. फा. 7(400)/नीति वैट/2011/पार्टफाइल/864-877—निम्नलिखित बैंक, जो पहले दिल्ली मूल्य संबंधित कर अधिनियम, 2004 के अंतर्गत पंजीकृत किसी व्यापारी द्वारा अधिसूचित वैट/सीएसटी के संग्रहण के लिए उपयुक्त सरकारी खजाने के रूप में अधिसूचित थे, को दिनांक 15 अक्तूबर, 2013 से उपर्युक्त व्यापारियों द्वारा बकाया वैट/सीएसटी की देय राशि के जमा करने से विमुक्त किया जाता है:

- 1. देना बैंक
- 2. बैंक ऑफ महाराष्ट्र

प्रशांत गोयल, आयुक्त (मूल्य संवर्धित कर)

No. F.7 (400)/Policy/VAT/2011/PF/864-877.—The following banks, which were earlier notified as Appropriate Government Treasury for the purpose of depositing VAT/CST dues in relation to a dealer who is, or liable to be, registered under Delhi Value Added Tax Act, 2004, arc hereby denotified for collections of VAT/CST dues from the dealers referred above with effect from 15th October, 2013:

- 1. Dena Bank
- 2. Bank of Maharashtra

PRASHANTGOYAL, Commissioner (ValueAdded Tax)